

اِسْتِغْنَا

نومرو ۱۰

بختابه

۱۲ تشرین ثانی ۱۳۲۴

هیچ برنده کورلمدیکی محققدر . انشا الله بوسفرکی امیدلر بوشه چیقماز .
دوقتور

شرف لدین مفعومی

اجمال داخلی

انتخابات کورولتیلری - باب عالیده روملرک نمایشی - نمایشلرک اسباب اصلیه سی - نه ایستورلر - ناظره تعرض - بک اوغلنده کی نمایشلر - بیزانس امپراطورلغنه طائد خاطرات - قوم قبو کلیسانده کی تربیه سزلک - عسکره تحقیر وارده ماز - یاشاون اردو - ارمنیلرک نمایش وطن پرورانه سی - استانبولده انتخابات شنلکاری - بیوکدرده روملر و انتخابات - آوستریا ایلچیسنه « زی تو ! » - ترک - ارمنی وروم مناسباتنک مقایسه سی - امثال حیثه خصوصت دکل ، غنبطه وامثال ایتلی .

استانبول ، ۱۱ تشرین ثانی ۱۳۲۴

بزه اولیه کلیورکه قضالری فنار ویا آتیه معمولاتسندن متقللر اوزرنده اونوتلمش سریع التأثير تجربه لرکی باطلایه سی یه قاینایان برقم روم وطنداشلر مزه : « آینه لی چشمه دن ، تارله باشندن ، طاطاوله دن ، بیوکدردن نه قدر بولنه بیلیرسه او قدر اویانیق ؛ اولچیوس طاغلرینک ماوراسنده مسموع و ممدوح اوله جق قدر جهیرالصوت واستجلاب منافع خاصه ده یدطولا صاحبی مبعوث چیقاروب مجلس ملی بی سزتشکیل وامورمزی لطفاً سز تدویر بیوریکیز ، « دیسه ک ، بالفرض بویله جه برانقیاد وتسلیمیت کوسترسه ک ، ینه ممنون ، ینه حشود اولیه جتیلر ، چونکه نزاع وشباهه یه محل قالمش اوله جق . اولکی کون باب عالی یه مهاجه ایدن نمایشجیلرک بیکده طقوز یوز طقسان طقوزینک قیلغنه ، طوریت باقلدقده ، احوال فکریه سی ، روحیه سی استکشاف وتدقیق ایدلده کده بک قولای اکلایشله بیلردی که شوخلق بیلیر بیلمز ، ادراک ایدر ایتمز هر ایشده یاغره سز ممکن دکل یشابه مز ، حقایق احوالی ، ولوکه دورینک ترس طرفیله اولسون ، کورمک ایسته مز ، فقط ، بالعکس ، منازعه اسبابی اختراع ایتک ایچون بین بورار . وسائل آتہامی ، وسائر جدالی میقروسقوبله تحری ایدر .

بک اوغلنده انتخاباته فساد قاریشمش . چونکه اشخاص موهومه ، مرتحله

و یا اجنبیه نامنه وقوع بولان مراجعت وافاده و ابراز اولسان اوراق اشخاص حقیقه ، زنده و عثمانیه ممکن الاسناد و معتبر طائنه میرق صفت عثمانیه سی شك و شبهه دن آزاده ، انتخابه اهلیت قانونیه سی قانوناً و اصولاً مثبت ، تذکره عثمانیه سی منتظم و معتد اولانلر اولمیانلردن آیقلا تملق ایستمش . . . صاحبك الحاله هذه مثلاً طقسان طقوز یاشنده اولمسی لازم کله جکفی قید رسمینك و یردیکي اعتماد و صلاحیتله باغیران بر تذکره عثمانیه هنوز اون طقوز یاشنده بر دلیقانلینك ید صاحبتمده کوریلنجه قبول اولنماش . . . باشنده بریانه ده ور یلمش شابه سی ، جبنده یونان پسپورطی اولدینی حالده مأمورین انتخابیه مواجهه سنه کلوبده کندوسنك قالوبلادن برو عثمانی اولدینی سویلیه رك ، تذکره عثمانیه آله مدیفنه ، اسکینی یکلیه نیم دیرکن غائب استدیکنه دائر عذرلر صاحجه رق ایشه قاریشلق ایسته ینلره روی موافقت و مماشاة کوسترلماش . . . ارأه اولنان وصاحبی حق انتخابی استعمال ایدن هر بر تذکره عثمانیه بردها عینی و یا غیری شخص طرفندن عینی مقصدله قوللانیله بیلمامك ایچون اشارت مخصوصه دن وارسته بر اقاماش . . . حاصلی قارشى روملری کچمشلریله ، کولکلریله ، یونانی قومشو ، اقربا و اودالریله صایلمیه رق عدد صحیحلری نه ایسه اوقدر کوسترلش . و شخص واحدك منتخبلکده بوقلمون اولماسنه دقت ایدلش . . . وایشته بونلر خوشه کیتماش . بناءً علیه بك اوغلی معاملات انتخابیه سی فسخ اولنلق ، نفوس تذکره سی کوسترنلر همان رأی و یرمك ، مدت انتخابات اوزون اولمق ، هر انتخاب محلسده برای تفتیش بك اوغلی روم جمعیتدن وکیللر بولندیرمق ، بو وکیللر لزوم کورورلر سه معامله انتخابیه یی طور دیرمغه صلاحیتدار اولمق ، انتخابات کلیسالرده یا بلمق ، انتخابات محللرنده عسکر بولندیرلیوب یالکز پولیس اقامه ایدمك : روم غزنه لرنده کوردیکمز و آزچوق فرقلره روم نمایش جیلرک آغزلرندن ایشتدیکمز . مطالب که « استشاره » قارلری ایچون اوزون اوزادی تشریح و ایضاحنه احتیاج مس ایدر نه ده دکر . اولکی کون باب عالی یی قوشاتان بیکلرجه خلق مشکوک ، قاریشلق تابعیتده دلککلرینی یوم انمقادرلی اولمق حسدیله باب

عالیده مجتمع بولتان وکلا وبالخاصه کامل پاشا زردینه کوندرویده ادب داره سنده
آداب جمعیت و تابعیت داره سنده عرض استدعا و تلقی و وعد و نصیحت ایتمکه
اکتفا ایتموب مخلنده تحقیق شکایت ایتمک اوزره صدر اعظم پاشان الدینی امر
موجبجه بک اوغلنده کلیسایه کیتیمک ایچون عربسه سنه پندیکی صروده اورمان
ناظری ماوروقورداتو افندی به هجوم جراتنده بولمشدر. تحقیقات اجرا ایدیلهرک
بیان اولتان سوہ استعمالات واقعه منع اولنه جنی واستمهال دریغ ایدلمیه جکی، مع
هذا بولنده جریان ایدن انتخابک فسخ اولانه میه جنی صورتنده کامل پاشانک بیاناتی
فقره اخیردن طولانی آوازه اعتراض ایله قارشولایان گروه نمایشکراندن برطاقی
ماوروقورداتو افندینک عربسنگ جاملرینی قیرمق، اوزرینه سلاحه یورومک،
وماهیتنی اظهار ایلدیکم مطلبلری بالاسعاف باب عالیده برایتلاف تحریری وجوده
کتیرلمسی ایستیمک کبی طاشقینقلر کوستردکلرندن نمایشک ابتداسنده برای احتیاط
داود پاشا قشله سندن ایستلمش وامری آلدقلمی دقیقه دن اعتباراً تام اون سکر
دقیقه، ظرفنده یعنی ییلدیرم سرعتیله بابعالی به کلهرک لازم کلان نقطه لری طوتمش
اولان مزراقلی سواری آلاسندن برمقرزه شورای دولت پیشکاهنده کی حولی به
کیره رک ناظره سلاح چکن قهرمانلری آرقه لرندن سیر ایتمش وماوروقورداتو
افندی بی مزراقلرک ویردیکی حس حرمتله آچیلان کنیش بولدن بک اوغلنده
ایصال ایلمشدر. — برکون اول بک اوغلنده باغیروب جاغیرمق، جبراً دکان
قیامتی صورتنده وقوع بولان نمایشلرده عسکرک زقاقلرده کرتی اجرا ایتمسلیه ختامه
ایرمشیدی. — نمایشجیلرک سر آمدانندن دأره صدارتک بسوک صفه سنه کیرمش
ورققاسی کبی غرتلاغنه قدر ایچکیده جسارت و جرأت آرمش اولانلردن بریله
کوریشدیکم زمان بکاستانبول انتخاباتک اهمیتندن بحث آره سنده: «پزانشک مرکزیدر»
دیدی و مخورلق بورومش کوزلرینی کوزلریمه دیکرک پزانشک امپراطور افغنه تحسیرینی
اکلاتق ایستدی. بن شو فقره بی بو آدملرک حیت عثمانیه دن نه قدر بی نصیب
اولدقلمینی کوسترمک ایچون دکل، فقط بالخاصه بابعالی پیشکاهنه بیغیلان قره
جاهل خلفک نه قدر جاهلر پشنده سوروندیکنی کوسترمک ایچون سوبلیورم.

طوغریسی بیزانس — او متفسخ غافرنلی عضو سیاسی ، او دنیاده نظیری کورلماش قوف ، اخلاقسز ، رذیل حکومت — بتون او چیرکین محاربات مذهبییه سیله ، مایلر و یشیلرلیه ، یوستینیان تئودورالریله ، ایمراطوریچه اولمش بر قعجه یوزندن و جانبازلق سوداسندن چیقوبده بر کونده اوتوز بش بیک کیشینسک قاننده بوغولمش اختلالرلیه ، « فوقا » لریله ، مقرر حکومتنه دشمن یاقلاشدیغنی خبر ویرن وزیرینی جانبازلرله کورش اناسنده کندیسینی راحتسز ایستدیکندن طولایی مؤاخذه و تکدیر ایلین اوچنچی میخائللریله خونریزانه مجادلات مذهبییه میدان آجان اوچنچی ائوئلریله ، لاتین ایمراطورلغناک تمللرینی فرسکاره پشدارلق و مشوقلک ایدن قیصرزاده لریله ، اخلاقی عنندنده ضرب مثال اولان مجنونانه تشریفات پرستلیکیله ، والحاصل تاریخ علمه براقیدینی بتون او شتون مکروهه سیله بیزانس طوغریسی تقدیر و تحسره دکریا ! بن بیزانسدن اویله بر ادا ایله بحث ایدن عثمانلی رومی اول باول جاهل وجهالتی سببیلده مهمسه مز کچرم و بو مملکتده یونان اغوا آتسه قاپیلان روم وطندا شلرمه ، همشهریلرمده آجیریم . قامتی یوکسلتملرندن ، صاغه صوله ، آشایغییه یوقارییه تجاوزات لسانیه بی فعالیت مجرمانه یه قدر وار دیرمقدن تحدث ایده بیله جک ضررک بیکده بری بز ترکاره سرایت ایدرسه امین اولسونلرکه باقیسی کنندی حصه لری اولور . حکومتیز کنیدیلرینک قانون دائره سنده اشتراک ایستکلری بر حکومت مشروطه در لازمه حیت و وطن پروری وفق واتحاد اوزره مملکتک خیرینه چالیشمقدر . اعترافنه قدر واریلان منویات آهنگشکناسناک حصونه شو مملکتده کنیدیلرندن زیاده علاقه دار اولان عنصر ، عناصر سارمه ایله برلکده مانع اوله جقدر .

عثمانلی اردوسی ، او شانلی عسکرلر ، اخلاصه تصدی ایدیلان حریت قانونیه وقواعد اصلیه مشروطیتک مدافع قهرمانی ، محافظ بی آمانیدر . قوم قبوده آیاکیریا کلیسانه انتخابات ملا بسه سیله ترنیمچون دعوت ایدیلان طوبیخانه موزیقه سنی کلیسیاه ورودنده « اوقصوا » نداسیله قارشولامق کبی بر حرکتی ایتاع ایدنلر تربیه سزلکلرینی

— شمدیلک بوقدر دیهلم — اعلان ایلمکدن بشقه برشی بایش اولمدیلر عسکره بویله حقارتلر سایه توکروک فیلاتمغه بکزرکه هدفنه هیچ بر زمان واردمز، ینه دوشه جکی بر صاحبک کیرلی صورتیدر... بو مملکتده عسکر محافظه سنه مأمور اولدینی جانک، مالک، عرضک صاحبی ترکیدر، رومیدر، بونی آرامیور، جناح صیانتی بو وطنک کافه اولادی اوزرنده مبدسوط وکشاده طوتیور. شونی روملر بیلملی، تقدیر ایتملی ویارین کندیلرله یان یانه یورویه جکاری ترک ترک عسکره حرمت ایتملی.

او عسکرکه بو مملکتک ناموس و حیاتی قورتارمشدی؛ او عسکرکه روملرک یومروق کوستردکاری، نیجه ملاحظات ایله ماکدونیه استیلا سندن قورقدقلری بلغارلرک باغدردقلری قورشونلره بومبارله کوکس کرهک قاج بیلدر روم ایلیده طورانغیزی بکلیور. اولکی ودها اولکی کونلر اخلاکدن ینه روملرکک واسع مقیاسده متضرر اولمش اوله جقلری آسایشی محافظه ایدن، وقار واعتدالنه برنانه خلل کتیرمکسزین، اطرافنی آلان یاغره جیلره شیاریق بر چوجغه بر بابانک باقدشی کبی باقوبده سکوتی اعاده ده شدتی تدبیرلری ایلک حمله ده اجرا ایتمکسزین ایشنی کورن ینه او عسکر ایدی. یشاسون اردو!

غریبدر! بر ارمنی باباسی برجم غفیر ایله ومنتخب ثانیلر اوراقک موضوع یولندینی صندوق فوق رأسنده طوتهرق حربیه نظارتی میدانسه کیدیور، اوراده اولاد وطنک اتحادی شوقیله انسانه سوینج یاشلری دوکدیرن بر نطق ایراد ایلدکدن صوکره محبت وطنیه سنی وطنک طورانغی اوپمکله کوستریور... اوتوده بر ارمنی باباسی بر صاریقلی افندی ایله یان یانه، مزین انتخاب صندوقی تمقیب ایدرک، مختلط برجاعت ایچنده، موزیقه آرقه سنده، شاد وحرّم کریور... استانبولک هرکوشه سندن بر ندای شوق و سرور یوکسلیور، داوولار، زورنار، ایخه سازلر، باندولر طرف طرف طولاشه رق کوکلره فرح ویریور منتخب ثانیلر بیلینیور، طشره دن مبعوثلر کمال احترام و شطارتله استقبال اولتیور، حاصلی بر مشروطیت بایرامی سوریلیر... اوتوده ینه شو مملکتک بر قسم

اولادی اغیار طرفندن، نانکور، اهمیتسز بعض همشهریلرندن زهرلنرک سویلدیکم طرزده نمایشلرله لکه لنیورلر ... بیوکدرده انتخاباتی کفیلرینه اویدیره میسانلر انتخاب صندوقلرینک آناختارلرینی جیلرینه آتهرق صیویشوب اختفا ایلدورلر، شومهمه وطنیه یی تعویق ایدیلورلر ... دیگر جهتدن بتون استانبول شوموسده طاغ باشلرنده، سرحدلره وطنی بکله یی عسکر قرنداشلر مژک احتیاجاتی دوشونهرک لوازم شتایه اهداسی ایچون چالیشیور؛ استانبولک بر طرفنده عثمانی صفتی طاشیان و او صفتله او صفتک رد ایلدیه چکی طورده مطالب غیر مشروعه یه قالدیشان بر صنف خاق کندیلری ده داخل اولدینی حالده کیسه یه بر ضرر کلامسی ایچون عسکرک کدیکنده انی بالاختیار حسن استقباله بدل، بیلنمز نه کی بر لزوم صحیح و عاجل اوزرینه خلاف معتاد بازار کونی باب عالی یه او عظیم نمایش انساننده کن آوستریا ایلچیسنه «زیتوا» دیه باغیر ییور، اولرکه صدراعظمک، وکلانک قانون داره سنده و رفق و ملائمتله واقع اولان تبلیغاتنه قارشو قباچه ندای اعتراض یوکسلتیورلر ...

ارمنیلر ایسه کندیلریله بز ترکار آره سنده محضا اداره سابقه نک مسلك معلومی سبیلله پیدا اولمش اولان غلط فهمی ازاله و مسافه یی احاطه جدی و صمیمی بر اتحاد حصوله کتیرمک یولنده سعیدن کیرو طور مامقده درکه بونک استانبولده الک یکی والک بیوک مثالی دون باب عالی یه غلبه لک بر جماعت انتخابیه نک بر کلین کی اوزنیلهرک سوسلنمش انتخاب صندوقنی حامله کلوب غایت وطن پرورانه و مخالصتکارانه بر نمایش اجرا ایتملرنده کورلمشدر. باب عالینک دونکی صالی اولکی کوندن قلله تأثراتی ازاله ایتدی. — ترکارک الک منیلره انقلابدن برو علناً و بک صمیمیتله میل و توجه ابراز ایتملرینه بو ملککنده علاقه سنی بک عجیب بر صورتده دعوی و اظهار ایدن بعض روملر عادتاً نظر خصوصیتله کوریسورلرکه قلت فهم و فقدان بصیرت و حسن نیتدن بشقه بر شیده محمول اوله مز. اوزآدیغمز دست مصافاتی بزم قدر خواهشله تلقی ایدن ارمنیلره روملر امتثال ایلمش اولسه لر ایدی ترک صفوت و صمیمتک مرتبه بلندینی تقدیر ایدرلر و اوله

نظر لره محل اولدیغنی کورورلردی.

مع ذلک بز شو کورلیتیرینک قفقاری براز فضلجه قیزدیرلش بر اقلیت طرفندن وقوعه کادیکنه اینانق و روم وطنداشلر مزله دائما هم آغوش بولنق ایسترز. «استشاره» الحای و قائله شو منافرت قومیه حادثاندن بحث ایتیمکده تاثیر حس ایدیور. بویولدهکی تاثیراندن آزاده قالمق بزم ایچون برامل معزدر.

ابن الضیا

اجمال خارجی

ذاتاً بک چوق اساسلری اولجه رفع وقع ایدلدیکی ایچون ذاتاً پایدار اوله حق برحالی قالماش ایکن بوسنه وهرسک الحاقی وبلغارستانک اعلان استقلالی صورتیه یکیدن ایکی ضربه شیدیده اوغرامش ارلان برلین عهدنامه سنک تعدیلی و دولت علیه عثمانیه باشده اولدیغنی حالده بو ضربات عهدشکنانه دن ضرر دیده اولان دولتره کارلی حیقان طرفدن آله ق ویریه جک تعویضاتک تدقی مقصدیه اجرای مذاکرات ایده جک قونفرانسک اسباب انعقادی بر درلو تهیته واکمال ایدیه مدی. دولتره حالا مداوله انکار ایدیورلر. مع مافیه کچن هفته ظرفنده دخی برایکی خطوه دها آتلدی. روسیه حکومتک قونفرانس پروغرامنه مقابله آوستریا طرفندن اعطا قلندیغنی اجمال اخیر مزده مذکور بولسان جواب قونفرانسک عقدی تسهیل ایده جک بر صورت اشتراپرورانه محرر ایش. یوندسماعدا باب عالی دخی قونفرانس پروغرامنی تنظیم ایدرک دول معظمیه تبلیغ ایلیمشدر. بو پروغرامک احتوا ایتدیکی یدی ماده نک خلاصه مندرجاتی بوجه آتدر:

- ۱ — روم ایلی شرقینک وضعیت سیاسی و ویرکوسی
- ۲ — بلغارستانک وضعیت سیاسی، و دیون عمومیه دن آله جنی حصه
- ۳ — بوسنه وهرسکک وضعیت سیاسی
- ۴ — دولت عثمانیه نک ضررینه اولماق اوزره صربستانه وقره طاغه تعویضات